# MUNICIPALIDAD DE DOMINGO MARTINEZ DE IRALA

**Alto Paraná – Paraguay**
**Cel. 0983 137 700**

## CONTRATO N° 01/2019

**LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019**
**"CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA"**
**AD REFERENDUM EJERCICIO 2.019**

Entre la **Municipalidad de Domingo Martínez de Irala,** domiciliada en la **Calle Santa Rosa de Lima casi Irala Poty, Ciudad de Domingo Martínez de Irala, Alto Paraná, República del Paraguay,** representada para este acto por el **Intendente Municipal, Señor Derlis Javier Benegas** y el **Secretario General, Abg. Claudelino Bogado,** a los efectos de refrendar la firma conforme a lo establecido en el **Art. 54 inc. b) de la Ley N° 3966/2010 Orgánica Municipal**, con domicilio a los efectos legales correspondientes en la **Calle Santa Rosa de Lima casi Irala Poty de esta ciudad**, denominada en adelante la **CONTRATANTE**, por una parte, y, por la otra, la firma **"CONSTRUCTORA EL EDEN", con RUC N° 2952436-9** domiciliada en la **Avda. Dr. Rodríguez De Francia a 50mts de la Panadería Asia, km 20- Valle Hermoso N° 460, Ciudad de Minga Guazú, República del Paraguay,** representada para este acto por su representante legal la **Señora María Zunilda Ovelar Ayala, con Cédula de Identidad N° 3.199.738**, denominada en adelante la **CONTRATISTA,** denominadas en conjunto **"LAS PARTES"** e, individualmente, **"PARTE"**, acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO PARA LA CONSTRUCCIÓN DE OBRA"**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:----------

**1. OBJETO**

El presente Contrato tiene por objeto establecer los derechos y obligaciones que asumen las partes contratantes y a cuyo fiel cumplimiento se obligan, dirigido a la ejecución de una obra por parte del **Contratista** para la **Municipalidad de Domingo Martínez de Irala**, cuya adjudicación fue realizada a través de un procedimiento licitatorio, con el nombre de **LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019 "CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA" AD REFERENDUM EJERCICIO 2019- ID N° 355821.**----------

**2. DOCUMENTOS INTEGRANTES DEL CONTRATO**

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

(a) Contrato;
(b) El Pliego de Bases y Condiciones y sus Adendas o modificaciones;
(c) Las Instrucciones al Oferente (IAO) y las Condiciones Generales del Contrato (CGC) publicadas en el portal de Contrataciones Públicas;
(d) Los datos cargados en el SICP (reporte);
(d) La oferta del Proveedor;
(e) La resolución de adjudicación del Contrato emitida por la Contratante y su respectiva notificación;

Los documentos que forman parte del Contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente, siempre que no contradigan las disposiciones del Pliego de Bases y Condiciones, en cuyo caso prevalecerá lo dispuesto en éste.----------

. **IDENTIFICACIÓN DEL CRÉDITO PRESUPUESTARIO PARA CUBRIR EL COMPROMISO DERIVADO DEL CONTRATO (Art. 37 inc. a) de la Ley N° 2051/03)**

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente Contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al **Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N° 355821.**----------

**4. PROCEDIMIENTO DE CONTRATACIÓN (Art. 37 inc. b) de la Ley N° 2051/03)**

El presente contrato es el resultado del procedimiento de **LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019 "CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA" AD REFERENDUM EJERCICIO 2019- ID N° 355821**, convocado por la **Unidad Operativa de Contratación** de la **Municipalidad de Domingo Martínez de Irala**. La adjudicación fue realizada por **Resolución N° 38/2019 de fecha 19 de Febrero de 2019**.----------

Abog. Claudelino Bogado

Representante Legal
CONSTRUCTORA EL EDEN
RUC: 2952436-9

Derlis Javier Benegas
INTENDENTE MUNICIPAL

## CONTRATO N° 01/2019

**LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019**
**"CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA"**
**AD REFERENDUM EJERCICIO 2.019**

### 5. VIGENCIA DEL CONTRATO

5.1. El plazo de vigencia del presente Contrato será desde su suscripción hasta el cumplimiento total de las obligaciones con el otorgamiento de la recepción definitiva de las obras.----------

### 6. PRECIO UNITARIO Y EL IMPORTE TOTAL A PAGAR POR LAS OBRAS (Art. 37 inc. c) de la Ley N° 2051/03).-

| Item | Código de Catálogo | Descripción | Cantidad | Unidad de Medida | Precio Unitario (IVA incluido) | Precio Total (IVA incluido) |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 72131601-002 | **TRABAJOS PRELIMINARES** | | | | |
| 1.1 | | Cartel de Obras | 6.00 | gl | 485,000 | 2,910,000 |
| 1.2 | | Replanteo y marcación | 800.00 | M2 | 4,000 | 3,200,000 |
| 1.3 | | Demoliciones varias | 1.00 | gl | 1,000,000 | 1,000,000 |
| 2 | 72131601-004 | **ESTRUCTURA DE H° A°** | | | | |
| 2.1 | | Zapata de H°A° 1,00x1,00x0,25 (1,00 de profundidad) c/ excavación | 6.48 | m3 | 1,990,000 | 12,895,200 |
| 2.2 | | Tronco de pilar 20x40x1,2 | 3.17 | m3 | 1,990,000 | 6,308,300 |
| 2.3 | | Pilar de Hº Aº 20 x 40 | 135.00 | ml | 195,000 | 26,325,000 |
| 2.4 | | Viga de Hº Aº 20 x 50 | 160.00 | ml | 220,000 | 35,200,000 |
| 3 | 72131601-007 | **ESTRUCTURA METALICA** | | | | |
| 3.1 | | Cabriadas metálicas con perfiles y reticulado | 189.00 | ml | 180,000 | 34,020,000 |
| 4 | 72131601-007 | **TECHO** | | | | |
| 4.1 | | Techo de chapas galvanizadas onduladas N° 24 sobre estructura metálica de perfil ¨U¨ y ángulos Pend. 20 % | 840.00 | m2 | 130,000 | 109,200,000 |
| 4.2 | | Bajadas y Canaletas de chapa moldurada metálica pend. 1% | 125.00 | ml | 55,000 | 6,875,000 |
| 5 | 72131601-009 | **PISO** | | | | |
| 5.1 | | Relleno y compactación | 5.00 | m3 | 85,000 | 425,000 |
| 5.2 | | Contrapiso sobre suelo natural | 18.00 | m2 | 34,150 | 614,700 |
| 5.3 | | Carpeta de hormigón con piedra 6 ta. Promedio 8 cm coloreado en superficie con óxido rojo | 18.00 | m2 | 75,000 | 1,350,000 |
| 6 | 72131601-001 | **INSTALACION ELECTRICA** | | | | |
| 6.1 | | Proyector HPIT de 400 watt luz blanca c/ reactor | 18.00 | un | 780,000 | 14,040,000 |
| 6.2 | | Tablero principal con 4 llaves TM de corte de 32 AMP | 1.00 | un | 800,000 | 800,000 |
| 6.3 | | Acometida a red eléctrica | 1.00 | gl | 2,800,000 | 2,800,000 |

Abog. Claudelino Bogado

Representante Legal
CONSTRUCTORA EL EDEN
RUC: 2952436-9

Luis Javier Benegas
INTENDENTE MUNICIPAL

## CONTRATO N° 01/2019

**LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019**
**"CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA"**
**AD REFERENDUM EJERCICIO 2.019**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 7 | 72131601-998 | **VARIOS** | | | | |
| 7.1 | | Arcos reglamentarios metálicos removibles de caño circular con terminación sintética previo antióxido y red (un par) | 1.00 | un | 3,200,000 | 3,200,000 |
| 8 | 72131601-013 | **LIMPIEZA FINAL** | | | | |
| 8.1 | | Trabajos de limpieza final | 1.00 | gl | 2,000,000 | 2,000,000 |
| **TOTAL GUARANIES** | | | | | | **263,163,200** |

**El monto total del presente contrato asciende a la suma de Gs. 263.163.200 (GUARANÍES DOSCIENTOS SESENTA Y TRES MILLONES CIENTO SESENTA Y TRES MIL DOSCIENTOS) IVA INCLUIDO.**-----

**7. PLAZO, LUGAR Y CONDICIONES DE LA OBRA (Art. 37 inc. d) de la Ley N° 2051/03)**
**PERÍODO DE CONSTRUCCIÓN:** El Plazo de Ejecución para la Obra es de **06 (seis) meses**. Dicho plazo de ejecución se computa desde la recepción de la Orden de Inicio para comenzar las Obras por parte del Contratista. -----

La **RECEPCIÓN PROVISORIA DE LAS OBRAS** será: **POR EL TOTAL**.
La Contratante, conjuntamente con la Fiscalización dispondrá la inspección de todo el trabajo que incluye el Contrato, para su recepción dentro de los 20 (veinte) dias de haber recibido el aviso del contratista que el trabajo está terminado. ----------
Si durante esta inspección se comprueba que el trabajo no está conforme, se dará aviso por escrito al Contratista sobre los defectos que deben ser corregidos de lo cual se dejara constancia en el Acta de Recepción Provisoria.----
Si en un plazo de 30 (treinta) dias de recibida la comunicación, por parte del contratista, de la terminación de la obra, no se llegare a realizar la inspección, la misma se considerará como recepcionado provisionalmente, debiendo labrarse Acta respectiva con lista de reserva que deben ser corregidas o salvadas para la recepción final.-

La **RECEPCIÓN DEFINITIVA** tendrá lugar en el plazo de **30 (treinta) días, contados desde el acta de la recepción provisoria.**----------

La obra de **CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES, será ejecutada en SAN ISIDRO 6TA. LINEA del Municipio de Domingo Martínez de Irala.**----------

**8. PROGRAMA DE EJECUCIÓN DE LOS TRABAJOS (Art. 37 inc. e) de la Ley N° 2051/03)**
El programa de ejecución de los trabajos es el establecido en la Oferta, conforme con las Condiciones Generales y Especiales del Contrato. ----------

**9. FORMA Y TÉRMINOS PARA GARANTIZAR LOS ANTICIPOS Y EL CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO (Art. 37 inc. g) Ley N° 2051/03)**
No se otorgará Anticipo. El Proveedor deberá garantizar el Fiel Cumplimiento de Contrato por un porcentaje de 5% (cinco por ciento) del valor total del contrato, de conformidad al Art. 39 inc. c) de la Ley 2051/03. Dicha garantia será instrumentada mediante una póliza de seguro emitida por una Compañia de Seguros autorizada a operar y emitir pólizas de seguros de caución en la República del Paraguay. La garantia de cumplimiento de contrato deberá ser presentada por el Contratista dentro de los diez (10) dias calendarios siguientes a partir de la fecha de suscripción del Contrato y con un plazo de vigencia de 09 (nueve) meses.----------

**10. MULTAS (Art. 37 inc. i) Ley N° 2051/03)**
Las multas por atraso serán aplicadas conforme con las Condiciones Especiales y Generales del Contrato.----------

Abog. Claudelino Bogado
Secretario General

Representante Legal
CONSTRUCTORA EL EDEN
RUC: 2952436-9

Intendencia Municipal
Raúl Javier Benegas
INTENDENTE MUNICIPAL

## CONTRATO N° 01/2019

**LICITACIÓN POR CONCURSO DE OFERTAS 01/2019**
**"CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES EN SAN ISIDRO 6TA. LINEA DE DOMINGO MARTÍNEZ DE IRALA"**
**AD REFERENDUM EJERCICIO 2.019**

**11. DESCRIPCIÓN DE LAS OBRAS (Art. 37 inc. j) Ley N° 2051/03)**
La obra de **CONSTRUCCIÓN DE TINGLADO MULTIUSO Y PISTA DE DEPORTES, será ejecutada en SAN ISIDRO 6TA. LINEA del Municipio de Domingo Martínez de Irala.** Las condiciones de la obra se encuentran detalladas en la Oferta Adjudicada, Resolución de Adjudicación y las Especificaciones Técnicas del Pliego de Bases y Condiciones..----------

**12. CAUSALES Y PROCEDIMIENTO PARA SUSPENDER TEMPORALMENTE, DAR POR TERMINADO ANTICIPADAMENTE O RESCINDIR EL CONTRATO (Art. 37 inc. k) Ley N° 2051/03)**
Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales del Contrato.----------

**13. ANULACIÓN DE LA ADJUDICACIÓN POR PARTE DE LA DNCP**
Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al Contrato ya suscrito entre las partes, el Contrato o la parte del mismo que sea afectado por la nulidad quedará automáticamente sin efecto, de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir las partes las responsabilidades y obligaciones derivadas de la parte ejecutada del contrato.--------

**14. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS (Art. 37 inc. l) Ley N° 2051/03)**
Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme con las reglas establecidas en la Ley N° 2051/03 y en las Condiciones Generales y Especiales del Contrato.----------

En prueba de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la ciudad de **Domingo Martínez de Irala**, República del Paraguay, a los **13 días del mes de Marzo y año 2019**.----------

**ABG. CLAUDELINO BOGADO**
Secretario General

**DERLIS JAVIER BENEGAS**
Intendente Municipal

ZUNILDA OVELAR AYALA
Representante Legal
CONSTRUCTORA EL EDEN
RUC: 2952436-9